

ANNIE MONNERIE

méthode de
FRANÇAIS

1

**LIVRE DE TEXTES
ET D'EXERCICES**

intercodes
ENGLISH EDITION

**méthode de
FRANÇAIS**



**LIVRE DE TEXTES
ET D'EXERCICES**

Anne Monnier

directrice de l'ÉCRIT modernes.

professeur au Centre Interuniversitaire des pédagogues (Sèvres)

annexes et précises grammaticales :

Monique Callamand

Maitre de conférences à l'université de Paris III Sorbonne nouvelle

consultante :

Kathryn Talarico, Ph. D.

New York University

dessins de Maurice Rosy

LIBRAIRIE LAROUSSE

17, RUE DU MONTPARNASSE, 75298 PARIS CEDEX 06

Le présent volume appartient à la dernière édition (revue et corrigée) de cet ouvrage. La date du copyright mentionnée ci-dessous ne concerne que le dépôt à Washington de la première édition.

© **Librairie Larousse, 1984.**

Toute reproduction, par quelque procédé que ce soit, de la nomenclature contenue dans le présent ouvrage et qui est la propriété de l'Éditeur, est strictement interdite.

Librairie Larousse (Canada) limitée, propriétaire pour le Canada des droits d'auteur et des marques de commerce Larousse. — Distributeur exclusif au Canada : les Éditions Françaises Inc., licencié quant aux droits d'auteur et usager inscrit des marques pour le Canada.

ISBN 2-03-800280-8

FOREWORD

Here is the *English edition* of *Intercodes*, as adapted from the *Intercodes* course to the specific needs of English-speaking students.

Additional synthetic grammatical notes, with their corresponding exercises for both training and revision (the "annexes"), have been worked out after several years of thorough usage in the English-speaking world.

Intercodes "English edition" 1 is made up of 10 dossiers, each dossier comprising:

— 4 units of texts,

— 4 units of exercises,

— annexes (dossier 1 being an exception because its linguistic material does not lend itself to additional exercises).

● The texts

The texts are centered upon aspects of everyday life in France and give direct access to the written language, rapidly providing considerable possibilities for expression.

● The exercises

Short conversations, advertisements, statistics, studies and surveys, documents of all kinds provide contextual support for exercises that bear upon grammatical, lexical or thematic elements appearing in the texts.

The exercises are usually presented in two columns: the left-hand column contains the information material that the student will use to help him carry out the instructions given in the column on the right.

The asterisk indicates words that have not previously appeared in the texts and should consequently be considered as new.

● The annexes

They offer written exercises designed to consolidate what has been learned and lead the student progressively to think about how the language works. They are divided into grammar, syntax and vocabulary annexes with revision exercises for each dossier.

At the end of the book, a "lexique" lists the new words, dossier by dossier, putting each word into a sentence by way of example. An index makes it possible to trace any word to the dossier and the unit where it first appeared. A reference grammar gives then in English a synthesis of the different points of grammar covered in the book. It is intended for revision purposes when the course has been completed but it also offers an initiation to linguistic description.

SOMMAIRE

Dossier 1. Les personnages	6	4. Le permis de conduire en France	112
1. Hélène, Philippe	6	<i>Exercices</i>	114
2. ... et Pierre	8	<i>Annexes 18 à 22</i>	123
3. L'école de Pierre	10	Civilisation	128
4. Emploi du temps	12		
<i>Exercices</i>	14		
Dossier 2. Cinéma	20	Dossier 7. Vacances	146
1. Qu'est-ce qu'on fait ce soir ?	20	1. Programme	146
2. Résumé du film	22	2. Les vacances des Français	148
3. Résumé du film (suite)	24	3. Conseils de la S.N.C.F.	150
4. Cinéma et télévision	26	4. 31 juillet	152
<i>Exercices</i>	28	<i>Exercices</i>	154
<i>Annexes 1 à 3</i>	36	<i>Annexes 23 à 29</i>	162
Dossier 3. Logement	40	Dossier 8. Voyage à Malte	172
1. Annonces	40	1. Conseils à ceux qui partent à l'étranger	172
2. Les jeunes et le logement	42	2. Vacances avec Transtourisme	174
3. Prêts	44	3. Transtourisme : Malte	176
4. Comment déménager ?	46	4. Vous voyagez par avion : prenez <i>Air-voyages</i>	178
<i>Exercices</i>	48	<i>Exercices</i>	180
<i>Annexes 4 à 8</i>	56	<i>Annexes 30 à 37</i>	188
Dossier 4. Manger mieux	60	Dossier 9. Le gel	192
1. Comment maigrir ?	60	1. Le gel : un problème grave	192
2. Menu	62	2. Les jeunes agriculteurs : une année <i>difficile</i>	194
3. Recette	64	3. Le gel : un problème à résoudre	196
4. Au salon de thé	66	4. Gel : les Français vont payer la note	198
<i>Exercices</i>	68	<i>Exercices</i>	200
<i>Annexes 9 à 12</i>	77	<i>Annexes 38 à 41</i>	208
Dossier 5. Départ en week-end	84	Dossier 10. Budget	212
1. Météo	84	1. Faut-il faire son budget ?	212
2. Sur la route	86	2. Inflation : le point de vue du ministre de l'Économie	214
3. Sécurité : quelques conseils	88	3. Vos vêtements pour cet hiver	216
4. Est-ce que vous êtes bon conducteur ?	90	4. La consommation des familles en France en 1974	218
<i>Exercices</i>	92	<i>Exercices</i>	220
<i>Annexes 13 à 17</i>	101	<i>Annexes 42 à 46</i>	230
Dossier 6. La voiture	106	Lexique	235
1. Interview de M. Debas, directeur des ventes chez Renault	106	Index	243
2. Les petites voitures	108	Précis grammatical	248
3. La 104	110		

1. LES PERSONNAGES

1. Hélène

CARTE NATIONALE D'IDENTITÉ

Nom: AUBRY

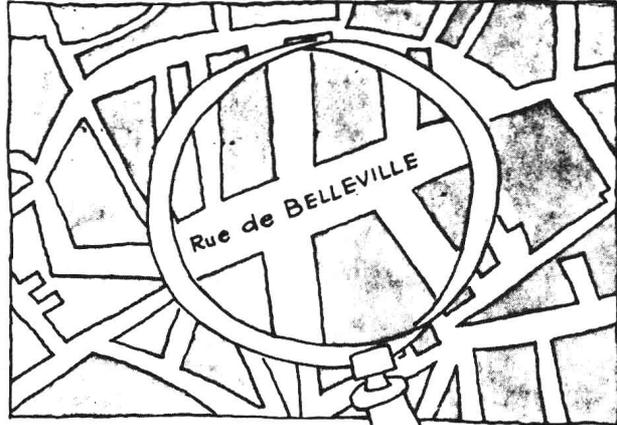
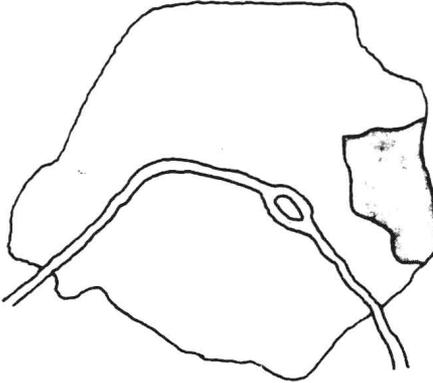
Prénom: Hélène

Adresse:
13, rue de Belleville
PARIS 20^e

Profession: étudiante



Qui est-ce? C'est Hélène Aubry.



Où est-ce
qu'elle habite? Elle habite
13, rue de Belleville.

Qu'est-ce
qu'elle fait? Elle est étudiante.



Philippe

Qui est-ce ? C'est Philippe Aubry.

CARTE NATIONALE D'IDENTITÉ

Nom: AUBRY

Prénom: Philippe

Adresse:
13, rue de Belleville
PARIS 20^e

Profession: journaliste



Monsieur et Madame AUBRY

13, rue de Belleville, PARIS

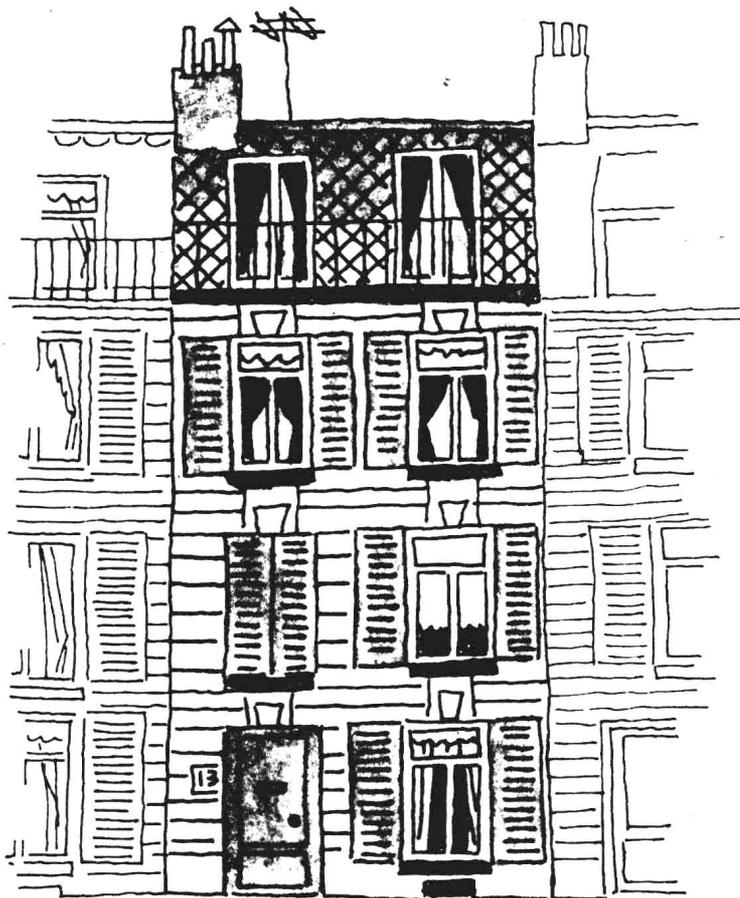
**Où est-ce
qu'il habite ?**

Il habite
13, rue de
Belleville.

**Qu'est-ce
qu'il fait ?** Il est journaliste.



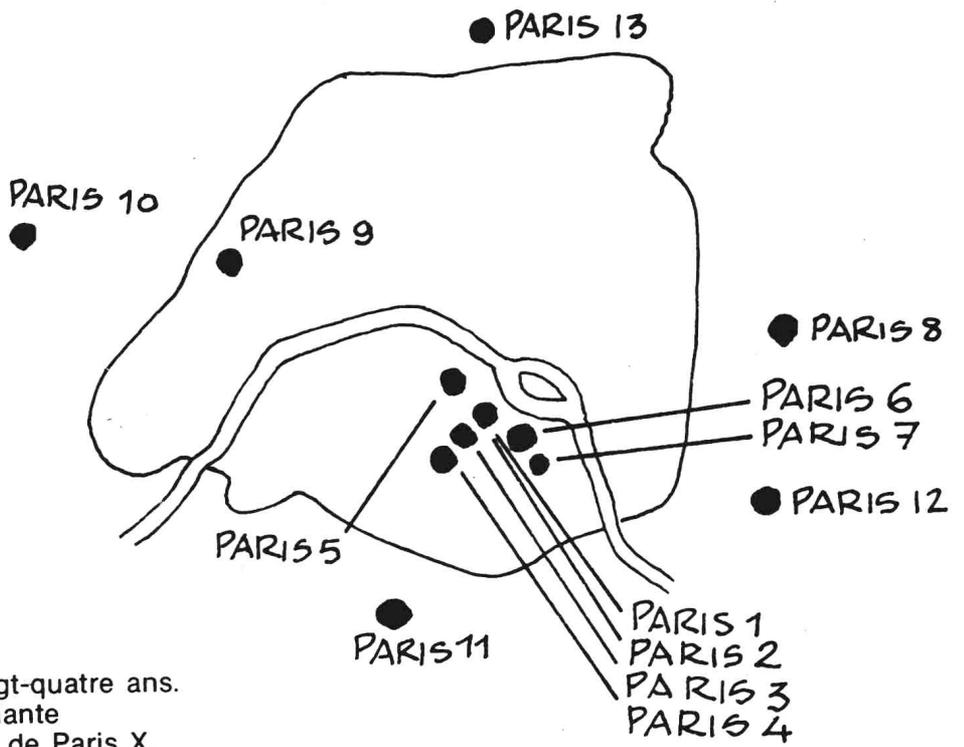
2. ... et Pierre



Philippe et H el ene
habitent   Paris
dans un immeuble,
rue de Belleville.



Philippe a vingt-neuf ans.
Il travaille rue Blanqui.

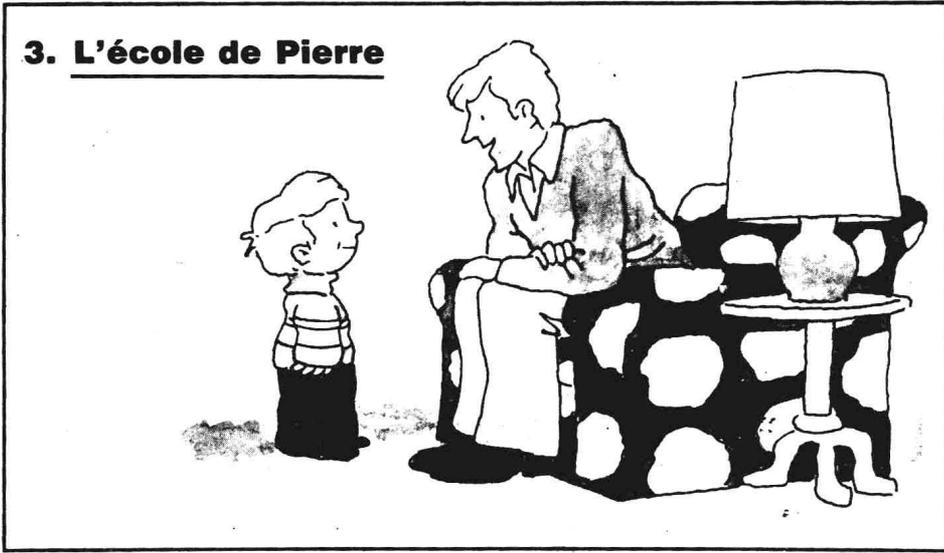


Hélène a vingt-quatre ans.
Elle est étudiante
à l'université de Paris X.

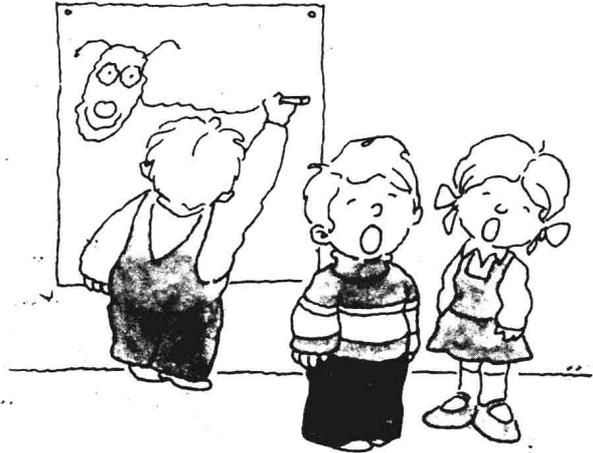


Ils ont un enfant.
Il s'appelle Pierre.
Pierre a quatre ans.
Il va à l'école.

3. L'école de Pierre

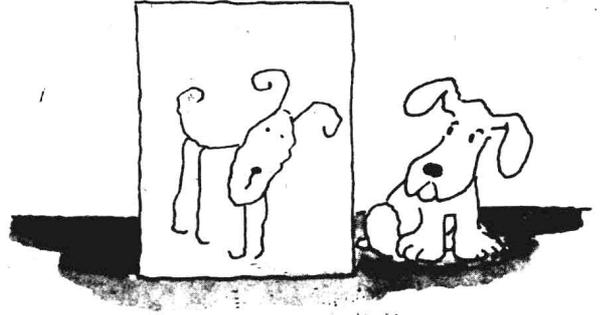


Philippe Qu'est-ce que tu fais,
à l'école?
Pierre Je chante, je dessine.

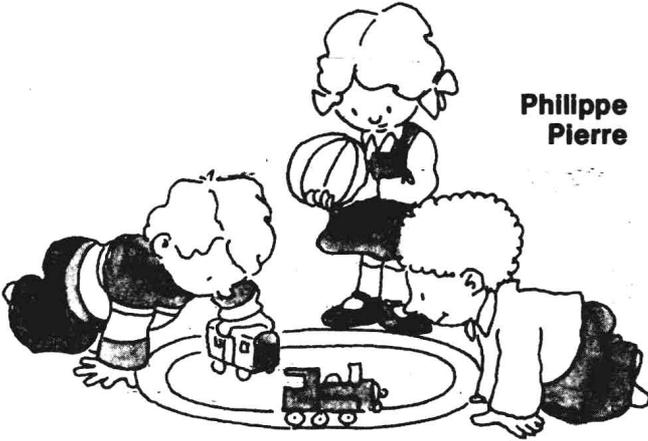


Philippe Qu'est-ce que tu dessines?
Pierre Des voitures, des pommes...

Philippe Et ça, qu'est-ce que c'est ?
Pierre Ça, c'est un chien.



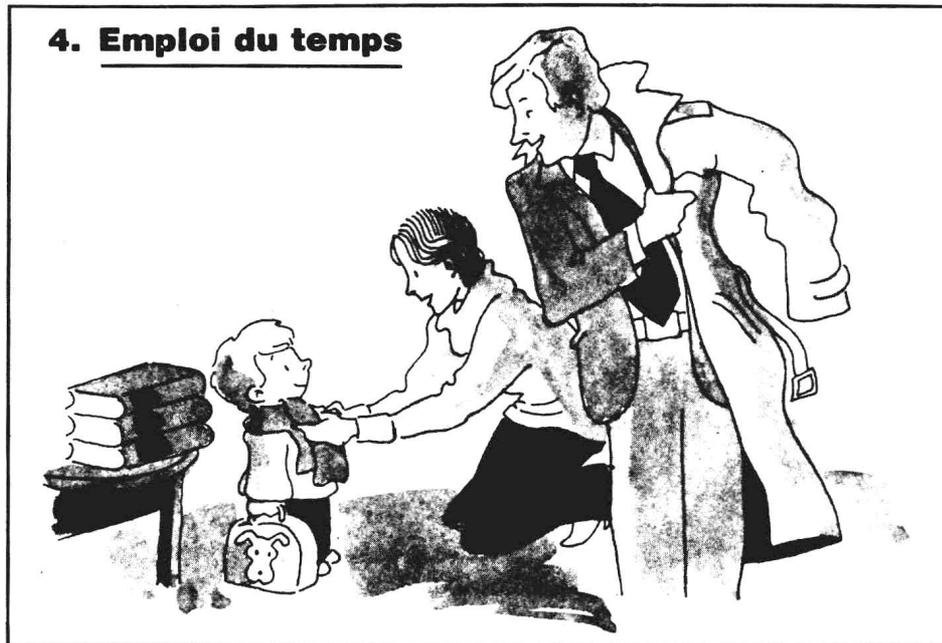
Philippe Tu joues aussi à l'école ?
Pierre Oui. Il y a des ballons,
il y a aussi des trains.



Philippe Tu joues avec qui ?
Pierre Avec Évelyne.
Philippe Qui est-ce, Évelyne ?
Pierre C'est une amie.
Philippe Tu aimes bien l'école ?
Pierre Oh oui ! J'aime bien ça.



4. Emploi du temps

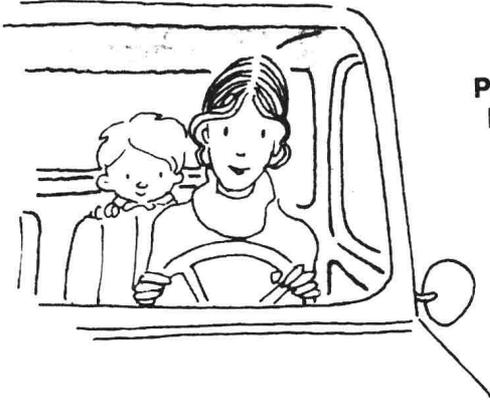


LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
FRANC		GRAM		GREC.	
"	L.G.V	"		LAT	L.G.V
LAT.	"	"		"	"
GREC	GRAM.	L.G.V		GRAM.	

Philippe C'est jeudi, aujourd'hui.
Tu ne travailles pas.
Qu'est-ce que tu fais ?

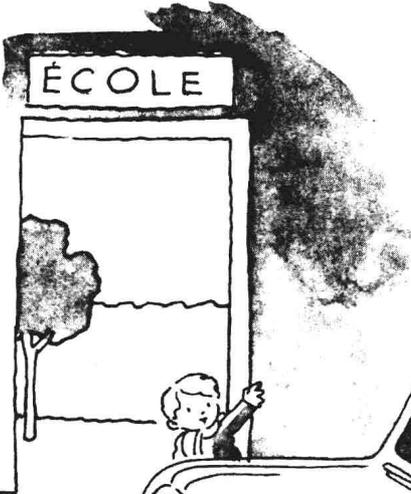
Hélène Je porte des livres
à la bibliothèque.





Philippe Tu prends la voiture ?
Hélène Oui. C'est lourd.

Philippe Bon, alors moi, je prends le métro. Mais tu emmènes Pierre à l'école.



Hélène D'accord.
Tu es prêt, Pierre ?
Pierre Oui, maman.
Ça y est.
Je suis prêt.

Grammaire

Pronoms personnels elle, il, ils, tu, je, ...

Articles indéfinis un, des, une, ...

Articles définis l', la, le, ...

Exercices

1

Les nombres

Apprenez

1 un	5 cinq	9 neuf	13 treize
2 deux	6 six	10 dix	14 quatorze
3 trois	7 sept	11 onze	15 quinze
4 quatre	8 huit	12 douze	16 seize

Cartes d'identité

Observez et répétez

Nom :	Laurel	
Prénom :	Rémy	
Adresse :	16, rue Blanche, Paris	
Profession :	médecin*	

- Qui est-ce ?
- C'est Rémy Laurel
- Où est-ce qu'il habite ?
- Il habite 16, rue Blanche, à Paris.
- Qu'est-ce qu'il fait ?
- Il est médecin.

Faites la même chose avec

Nom :	Debard	
Prénom :	Marie	
Adresse :	11, rue Nationale, Paris	
Profession :	secrétaire*	

Nom :	Brisson	
Prénom :	Sophie	
Adresse :	7, rue Blanqui, Paris	
Profession :	professeur*	

2

Les nombres (suite)

Apprenez

17 dix-sept	21 vingt et un	25 vingt-cinq	29 vingt-neuf
18 dix-huit	22 vingt-deux	26 vingt-six	30 trente
19 dix-neuf	23 vingt-trois	27 vingt-sept	
20 vingt	24 vingt-quatre	28 vingt-huit	

habiter, ils, elles

Observez et répétez

- Où est-ce qu'ils habitent ?
— Ils habitent à Paris,
11, rue de Belleville.
- Où est-ce qu'elles habitent ?
— Elles habitent à Paris,
11, rue de Belleville.
- Où est-ce qu'ils habitent ?
— Ils habitent à Paris,
11, rue de Belleville.



Faites la même chose avec

Paris, 21
rue Blanche

Marseille, 24^è
rue Nationale

Sèvres, 27
Grande-Rue



travailler

Observez et répétez

- Où est-ce qu'il travaille ?
— Il travaille à Paris.
- Où est-ce qu'elle travaille ?
— Elle travaille à Paris.
- Où est-ce qu'ils travaillent ?
— Ils travaillent à Paris.



Faites la même chose avec

Lyon

Toulouse

Lille



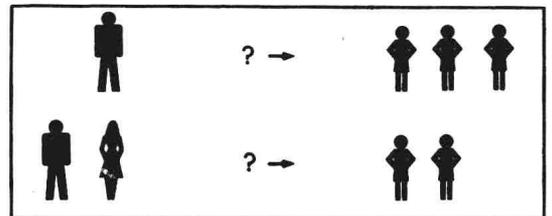
avoir (combien* de... ?)

Observez et répétez

- Il a combien d'enfants ?
— Il a un enfant.
- Ils ont combien d'enfants ?
— Ils ont un enfant.



Faites la même chose avec



aller

Observez et répétez

- Où est-ce qu'il va ?
— Il va à Toulouse.



Faites la même chose avec

Lyon
→



- Où est-ce qu'elle va?
- Elle va à l'université.



rue Blanqui
→



- Où est-ce qu'ils vont?
- Ils vont rue de Belleville.



école
→



être, faire

Observez et répétez

- Et Philippe, qu'est-ce qu'il fait?
- Il est journaliste.
- Et Geneviève et Richard, qu'est-ce qu'ils font?
- Ils sont médecins.

Faites la même chose avec

Michel		étudiant
Marie		secrétaire
Sophie } Richard }		professeurs

3

dessiner

Observez et répétez

- Qu'est-ce que tu fais à l'école? Tu *dessines*?
- Oui, je dessine.
- Et tu aimes dessiner?
- Oui, j'aime bien ça!

Remplacez

dessiner → travailler, chanter, jouer..

s'appeler (comment* ?); avoir (quel âge* ?)

Observez et répétez

- Tu t'appelles comment?
- Je m'appelle Pierre.
- Tu as quel âge?
- J'ai 4 ans.

Faites la même chose avec

Jacques 5 ans	Anne 6 ans	Nicolas 8 ans
------------------	---------------	------------------

être

Observez et répétez

- Philippe Aubry. J'habite à Paris
J'ai 29 ans.
Je suis journaliste.

Faites la même chose avec

- Alain Laurel, Paris, 30 ans, médecin.
Marie Debard, Lyon, 21 ans, secrétaire
Michel Tenau, Toulouse, 19 ans, étudiant.
Sophie Brisson, Paris, 28 ans, professeur.